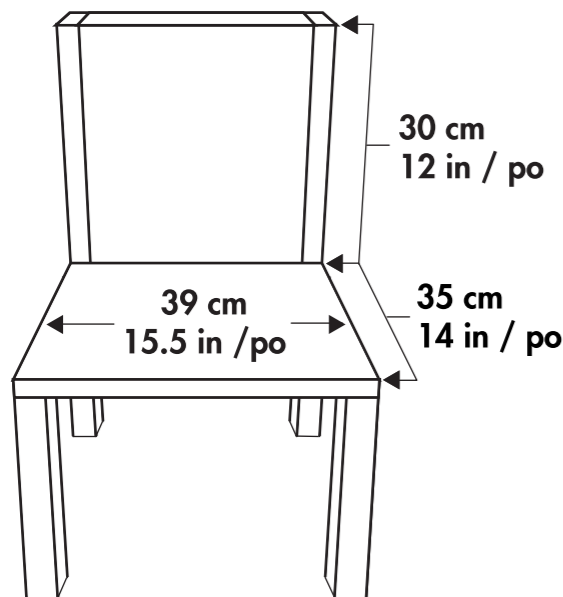


Bumbo® multi seat™



Bumbo International
212 Hardie Muller Street, Rosslyn
PO Box 3081, Rosslyn 0200
Gauteng, South Africa
Email: info@bumbo.com
Tel: +27 (0)12 564 8900
www.bumbo.com



The diagram above indicates the **MINIMUM** dimensions of an adult chair that the booster seat should be used on.

En el diagrama anterior se indican las dimensiones **MÍNIMAS** que debe tener la silla para adultos para poder acoplar el asiento elevador.

Le schéma ci-dessus indique les dimensions **MINIMUM** d'une chaise pour adulte sur laquelle le rehausseur peut être utilisé.

上图说明了可使用增高座椅的成人座椅最小尺寸。

English

FOR INFANT FLOOR SEAT USE:

⚠️ WARNING

FALL HAZARD: Infants have suffered skull fractures falling while in and from floor seats.

- Use **ONLY** on the floor.
- **NEVER** use on an elevated surface.
- **ALWAYS** use restraints. Adjust to fit snugly.
- **NEVER** lift or carry child in the product.
- Use **ONLY** with a child that is able to hold their head up unassisted.
- **STOP** using when the child can climb out or walk.
- **ALWAYS** keep child in view while in product.
- **DO NOT** use this infant floor seat if it is damaged or broken.

DROWNING HAZARD: Infants have drowned when floor seat has been placed in a bath tub or pool.

- **NEVER** use in or near water.

FOR BOOSTER SEAT USE:

⚠️ WARNING

Children have suffered **head injuries**, including skull fractures, **after falling** with or from booster seats.

- Use this product only for children capable of sitting upright unassisted.
- Check that booster seat is **securely attached** to adult chair before each use.
- **Always use restraints** until child is able to get in and out of booster seat without help. Adjust to **fit snugly**.
- **Never allow child to push away from table.**
- **Never lift and carry** child in booster seat.
- **Stay near and watch** your child during use.
- **Prevent serious injury or death. Do not use in motor vehicles.**
- Until child is able to get in and out of the booster seat without help (about 2 ½ years old), the child should be secured in the booster seat at all times by the restraining system. The tray is not designed to hold the child in the chair.

Cleaning: Do not immerse in water. Clean with a damp cloth and mild detergent.

Spanish

ASIENTO MULTIUSOS

IMPORTANTE: CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES PARA FUTURAS CONSULTAS.

Instrucciones para montar y utilizar de forma correcta y segura el producto
Lea atentamente y siga las advertencias e instrucciones antes de utilizar el producto.
Conserve estas instrucciones para futuras consultas.

USO COMO SILLA INFANTIL PARA EL SUELO:

⚠️ ADVERTENCIA

PELIGRO DE CAÍDA: Algunos bebés han sufrido fracturas de cráneo al caer en o desde asientos para el suelo.

- **SOLO** debe usarse en el suelo.
- No debe utilizarse **NUNCA** sobre superficies elevadas.
- Utilice **SIEMPRE** sujeciones. Ajustelas hasta lograr un encaje perfecto.
- **NUNCA** levante ni transporte al niño mientras está colocado en el producto.
- **SOLO** debe usarse en niños que puedan mantener la cabeza erguida por sí solos.
- **DEJE** de usar el producto cuando el niño sepa levantarse o caminar.
- Vigile **SIEMPRE** al niño mientras utilice el producto.
- **NO** use este asiento infantil para el piso si está dañado o roto.

PELIGRO DE AHOGAMIENTO: Algunos bebés se han ahogado al colocar el asiento para el suelo en una bañera o piscina.

- No lo utilice **NUNCA** en el agua ni cerca de ella.

USO COMO ASIENTO ELEVADOR:

⚠️ ADVERTENCIA

Hay niños que han sufrido lesiones en la cabeza, incluidas fracturas de cráneo, **tras caerse** con o desde asientos de elevación.

- Use este producto solo para niños capaces de sentarse erguidos sin ayuda.
- Compruebe que el asiento de elevación esté **acoplado de forma segura** a una silla para adultos antes de utilizarlo.
- **Utilice siempre las sujeciones** hasta que el niño pueda entrar y salir del asiento de elevación sin ayuda. Ajustelas hasta lograr un **encaje perfecto**.
- **Nunca** permita que el niño **se empuje para separarse de la mesa.**
- **Nunca levante** ni lleve al niño en el asiento de elevación.
- **Vigile** al niño y **no lo deje solo** mientras lo utiliza.
- **Evite riesgos de lesiones graves o muerte. No debe utilizarse en vehículos de motor.**

Hasta que el niño pueda entrar y salir del asiento para infantes sin ayuda (aproximadamente 2 ½ años de edad), el niño debe estar asegurado en el asiento para infantes en todo momento por el sistema de retención. La bandeja no está diseñada para sostener al niño a la silla.

Limpieza: No sumergir en agua. Limpiar con un paño humedecido y un detergente suave.

Français

SIÈGE MULTIFONCTION IMPORTANT : À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.

Instructions relatives à l'assemblage et à l'utilisation corrects et en toute sécurité du produit
Veuillez lire et suivre attentivement les avertissements et instructions avant d'utiliser ce produit. Conservez ces instructions pour référence ultérieure.

POUR UNE UTILISATION COMME SIÈGE BÉBÉ POSÉ SUR LE SOL :

⚠️ AVERTISSEMENT

RISQUE DE CHUTE : des cas de fractures du crâne ont été signalés suite à des chutes lorsque les enfants étaient assis dans le siège ou sortaient du siège.

- Utiliser au sol **UNIQUEMENT**.
 - **NE JAMAIS** utiliser sur une surface surélevée.
 - **TOUJOURS** utiliser les attaches. Bien ajuster les attaches.
 - **NE JAMAIS** soulever ou porter l'enfant lorsqu'il est dans le produit.
 - Utiliser **UNIQUEMENT** pour les enfants capables de garder leur tête droite tous seuls.
 - **ARRÊTER** d'utiliser le produit lorsque l'enfant commence à savoir grimper ou marcher.
 - **TOUJOURS** surveiller l'enfant lorsqu'il est installé dans le produit.
 - **N'utilisez PAS** ce siège de plancher pour bébé s'il est endommagé ou cassé.
- RISQUE DE NOYADE :** des cas de noyade d'enfants ont été signalés lors de l'utilisation du siège dans des baignoires ou piscines.
- **NE JAMAIS** utiliser dans l'eau ou à proximité de l'eau.

POUR UNE UTILISATION COMME REHAUSSEUR :

⚠️ AVERTISSEMENT

Des enfants ont subi des **blesures à la tête**, y compris des fractures du crâne, **après être tombés** de rehausseurs fixés sur une chaise, ou avec des rehausseurs fixés sur une chaise.

- Utilisez ce produit **uniquement** pour les enfants capables de s'asseoir debout sans aide.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que le rehausseur est **correctement fixé** à la chaise pour adulte.
- **Utilisez toujours les attaches**, jusqu'à ce que l'enfant soit capable de s'installer et de sortir du rehausseur tout seul. **Ajustez bien** l'attache.

- Ne laissez **jamais** l'enfant **pousser contre la table**.
- **Ne soulevez ni portez jamais** l'enfant en le laissant dans le rehausseur.
- Lors de l'utilisation du rehausseur, **restez à côté** de votre enfant et **surveillez-le**.
- **Risques de blessures graves voire mortelles. Ne l'utilisez pas dans un véhicule à moteur.**
- Jusqu'à ce que l'enfant puisse entrer et sortir du siège d'appoint sans aide (environ 2 ans et demi), enfant. Devrait être fixé sur le siège d'appoint en tout temps par le système de retenue. Le plateau n'est pas conçu pour tenir l'enfant dans la chaise.

Nettoyage : Ne pas immerger dans l'eau. Nettoyer à l'aide d'un chiffon humide et d'un nettoyant doux.

Simplified Chinese

多功能座椅

重要说明：请妥善保管，以备将来参考。

产品正确、安全组装和使用的说明

使用本产品前，请先仔细阅读并遵守各项警告和说明事项。请妥善保管本说明，以备将来参考。

用作婴儿地面座椅：

⚠️ 警告：

坠落危险：儿童若意外从地面座椅上坠落，可能导致颅骨骨折。

- 仅在地面上使用。
 - 禁止在任何较高的表面上使用。
 - 始终系好安全带。调整安全带，确保舒适地贴合儿童身体。
 - 当儿童坐在本产品上时，切勿提举或抱起他们。
 - 仅允许能够自行抬头的儿童使用。
 - 在儿童能够爬下本产品或自主行走时，请停止使用本产品。
 - 始终确保坐在本产品上的儿童在您的视线范围内。
 - 如果此婴儿地板座椅已损坏或损坏，请勿使用。
- 溺水危险：儿童若在浴缸或水池中使用本产品，可能会发生溺水。
- 禁止在水中或水边使用本产品。

用作增高座椅：

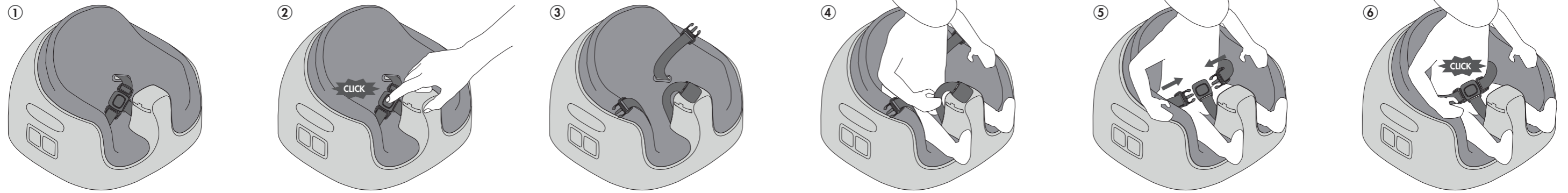
⚠️ 警告：

儿童若意外从增高座椅上摔落，即可能遭受头部损伤，包括颅骨骨折。

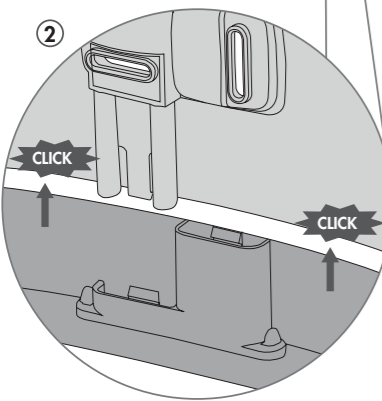
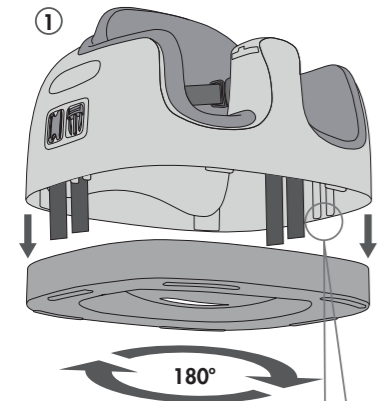
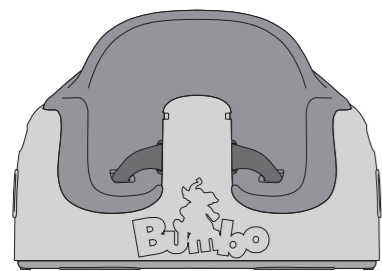
- 仅将本产品用于能够独立站立的儿童。
- 每次使用前，检查增高座椅是否牢固安装到成人座椅上。
- 在孩子能够自行进出增高座椅前，务必使用安全带。调整安全带，确保舒适地贴合身体。
- 请勿让孩子推桌子。
- 孩子坐在增高座椅中时，请勿提举和抱起孩子。
- 使用期间，请留在孩子身旁就近看护。
- 避免出现严重伤害或死亡。请勿在机动车辆中使用本产品。
- 直到孩子能够在不需要任何帮助下自己可以进出辅佐座椅（约2 ½岁）之前，孩子任何时候在辅佐座椅上都应该通过座椅的限制系统稳固在上面。托盘不是为了固定孩子在座椅上而设计的。

清洁：请勿浸入水中。使用湿布和温和的洗涤剂清洁。

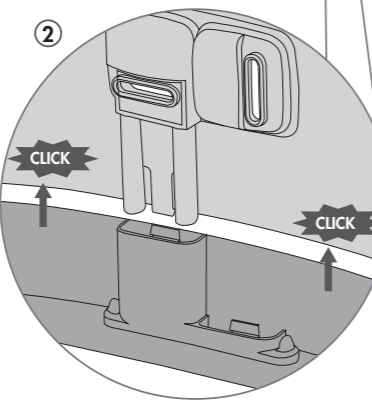
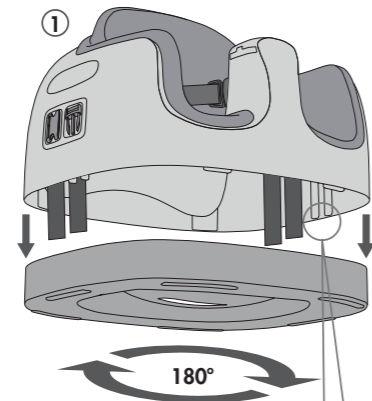
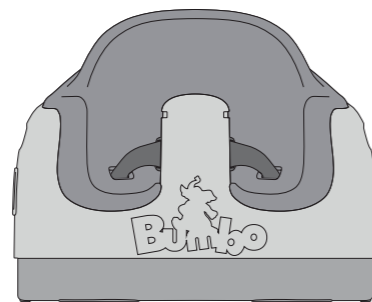
RESTRAINT BELT



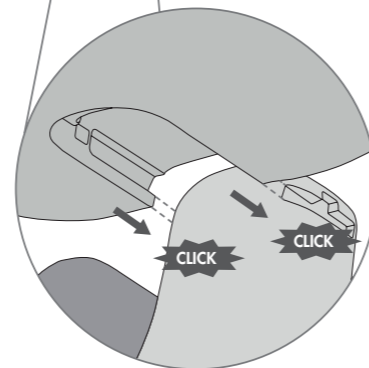
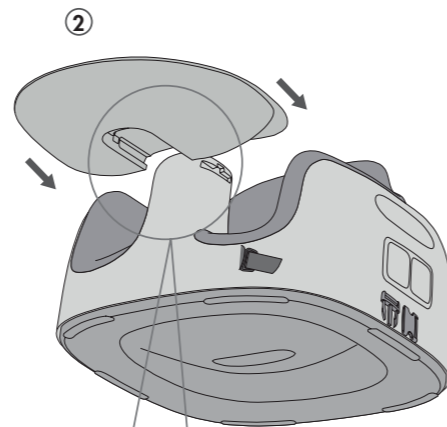
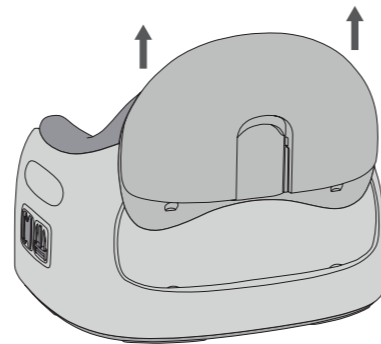
**HEIGHT ADJUSTMENT
Position A**



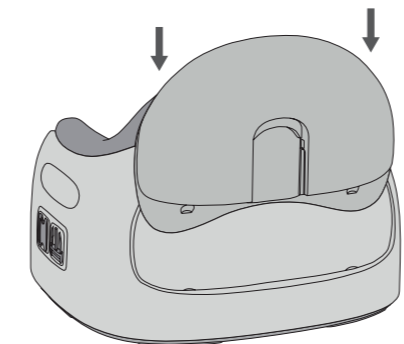
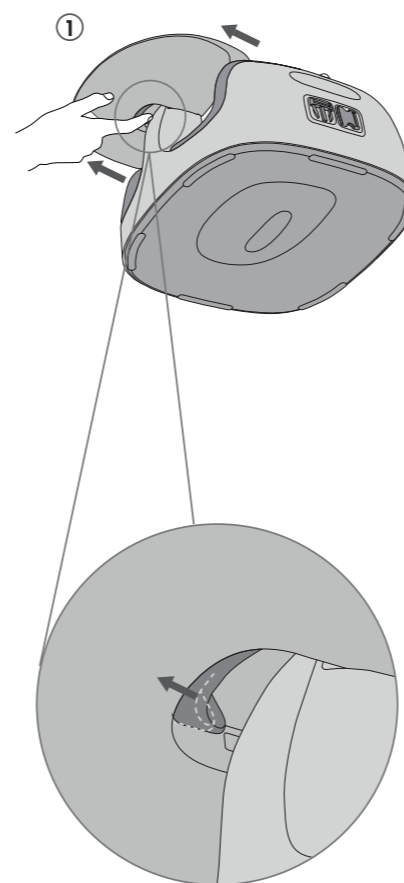
**HEIGHT ADJUSTMENT
Position B**



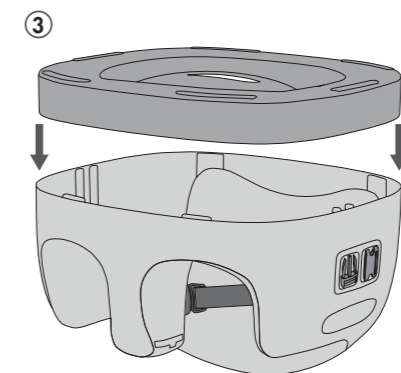
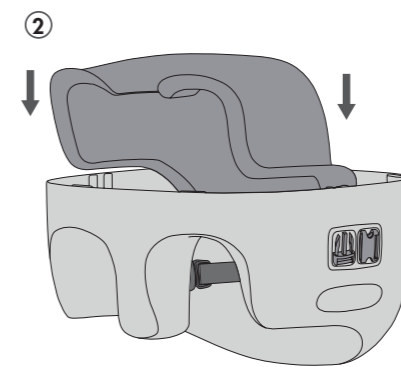
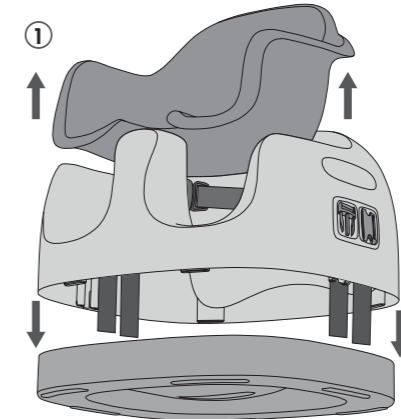
TRAY OPERATION



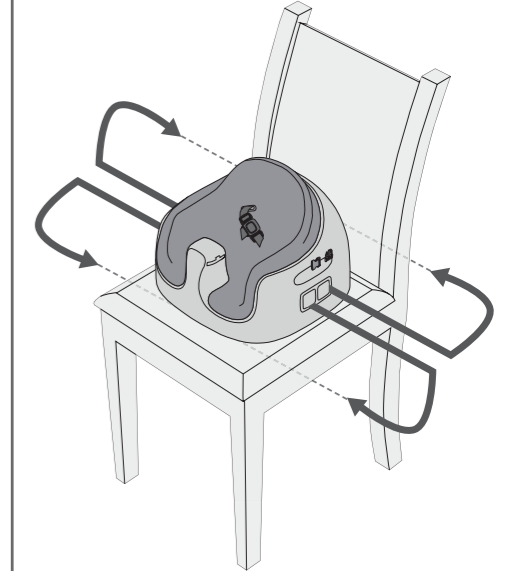
STOWAGE OF TRAY



SEAT PAD STORAGE



CHAIR ATTACHMENT STRAPS



STOWAGE OF STRAPS

